

The BeRLIN—AMERICAN CLUB NEWSLETTER



INTERNATIONAL FRIENDSHIP & COMMUNITY WELFARE

**May 2018
Volume 28, No 5**

HAUPTSPEISEN

KABSE - SYRISCHES FESTTAGSGERICHT
*In drei Variationen, immer mit Reis, der zusammen
mit Tomaten und Gewürzen gekocht wird.*
mit Hähnchenbrustfilet, Mandeln, Cashewnüssen
11.90

vegetarisch: Mandeln, Cashewnüsse, Gemüse
10.90

KIBBEH - VIEL MEHR ALS NUR EIN KLOSS
*Bulgur, Lammfleisch, Nüsse, Zwiebeln, Granatapfel
- dazu Reis*
12.90

MAQLOOBA - EIN FAMILIENGERICHT
AUF DEN KOPF GESTELLT
*Lammfleisch, Auberginen, Mandeln,
Cashewnüsse, Pinienkernen, Datteln und Reis*
12.90

vegetarisch: Auberginen, Reis, Mandeln, Cashew-Nüsse,
Pinienkerne und Reis
11.90

MAHSHJUDRA - GEMÜSE MIT VIEL INHALT
*Aubergine, Kartoffel, Zucchini, Karotte, gefüllt mit Lamm-
hackfleisch, Zwiebel und Gewürze*
14.90

SAMAK - EDLER FISCH GANZ BESONDERS
*Dorado mit Tahina, Petersilie, Koriandersamen,
Olivenöl und Reis*
15.90

DINING OUT im „KREUZBERGER HIMMEL“

Yorkstrasse 89, 10965 Berlin

**am Donnerstag, d. 3 Mai,
um 19.00 Uhr**

**Join us for a special dinner at a special place.
Delicious food prepared and served by refugees.**

**Please make your reservations by April 30
with**

Pam Richter

Tel: 8 13 73 89 lupaRichter@gmx.de

KREUZBERGER HIMMEL

Ahlan wè sahlán - Herzlich willkommen!

Seit Oktober 2015 engagiert sich Be an Angel e.V. für die Integration von Flüchtlingen. Wir haben zu Anfang unsere Sofas den Menschen zur Verfügung gestellt, die mit nicht mehr als einer Zahnbürste in Berlin ankamen. Wir haben die grausamen Geschichten von Krieg, Vertreibung und Flucht gehört. Wir haben Menschen kennengelernt, die uns fremd waren und in den Jahren erleben dürfen, wie sie wieder Hoffnung fassen. Viele sind wunderbare Gastgeber und großartige Köche. Mit einigen von ihnen machen wir den Kreuzberger Himmel. Im Team werden Menschen aus Syrien, Afghanistan, dem Irak und Pakistan mitarbeiten.

Der Kreuzberger Himmel, initiiert von Be an Angel e.V., soll etwas zurückgeben von der Gastfreundschaft, die sie in Deutschland erhalten haben. So dankbar die Flüchtlinge für die Hilfe sind, sie alle wollen selbstständig sein. Der Kreuzberger Himmel ist mehr als ein Restaurant. Hier werden Mitarbeiter geschult und an Hotels und Restaurants weiter vermittelt. Hier wird Integration erlebbar. Die St. Bonifatius Gemeinde hat uns ermöglicht, den Kreuzberger Himmel zu übernehmen und unterstützt uns weiterhin. Muslime, Christen, Hindus und Juden arbeiten gemeinsam an einem friedlichen, freundlichen Ort. Und wir alle wissen, dass es außerdem glücklich macht, gemeinsam zu essen.

*Genießen Sie die Spezialitäten, die täglich frisch zubereitet werden.
Die Mitarbeiter sind froh, hier zu sein und glücklich, Sie als Gäste zu haben!*

*Andreas Tölke
Be an Angel e.V., Vorstand*

IN THIS ISSUE:

BAC Events

Dining Out	1
President's Letter	2
Club News	3
Farideh's Bridge	3
Excursion	4
Tour Group	4
RMD Dinner	5
Lesung Litauische Märchen. 5	

Miscellaneous

Welfare Projects	6
Interest Groups	7
Calendar	8



PRESIDENT'S LETTER

The Elected Board

President

Angelika McLarren (G)
lilie56@aol.com

Tel: 79 70 65 23
Fax: 79 74 18 65

Vice-Presidents

Andrea Martsch-Eschweiler (G)
andrea.martsch@design40.de

Tel: 0175-2767990
Fax: 030-2851790

Maria Teresa Börner (G)
mt.boerner@gmx.de

Tel.: 25 92 81 81

Sooki Koeppel (I)
sookikoeppel@gmail.com

Tel. 873 89 34

Treasurer

Gisela Sefranek (G)
gisela@sefranek.info

Tel. 68 07 33 22

The Appointed Board

Secretary:

vacant

Membership

Andrea Martsch-Eschweiler (G)
andrea.martsch@design40.de

Tel: 0175-2767990
Fax: 030-2851790

Newsletter/Website

Angelika McLarren (G)
lilie56@aol.com

Tel: 79 70 65 23
Fax: 79 74 18 65

Gudula Eisemann (G)
gudula@btsgoa.com

Tel. 30 20 40 82
Fax: 30 20 40 81

Arts & Crafts

Ingrid Freytag (G)
ingrid.freytag@t-online.de

Tel: 89 40 84 47
Fax: 89 40 84 49

Tours

Marieta Frey (G)
marfrey@t-online.de

Tel: 8 26 41 03
Fax: 6 25 70 78

Ingrid Hink (G)
janingridhink@versanet.de

Tel: 8 01 81 71

Hospitality:

Pamela Richter (I)
lupaRichter@gmx.de

Tel: 8 13 73 89
Fax: 84 72 10 67

Welfare

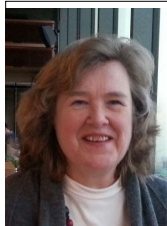
Ulli Brandi (G)
ulli@brandi.de

Tel: 91 54 40 12

Kultur

Edda Wagner-Cavaliere (I)
dcawagner@aol.com

Tel. 801 40 13



Dear Ladies,

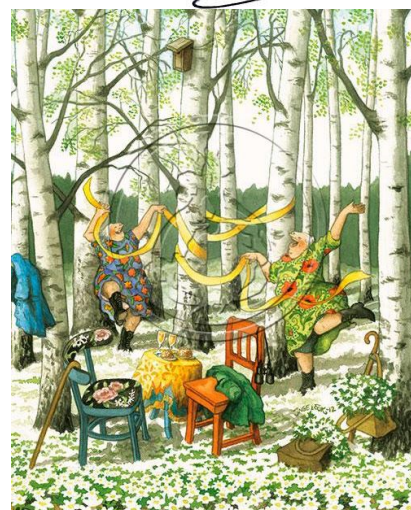
It's spring - at last! Every year we enjoy the fresh green, the budding, blossoming and sprouting of the flowers and trees. A reliable sign that new life begins and the old one goes on.

Sadly, there are some of our members who are suffering and others who have lost a loved one and our heart goes out to them. You are in our thoughts.

Make the best of each day!

Warmest wishes

Angelika McLarren



The next
WELFARE + BOARD Meeting
will take place on **Wednesday, May 16, 2018,**
at **11.00 hrs** at **Intensivfördergruppe der**
Spastikerhilfe

Prettau Pfad 33B, Berlin-Lichterfelde

If you would like to attend, please contact
our Welfare Chairlady,
Ulli Brandi: tel. 91 54 40 12

Everyone is welcome at our meetings but please notify the President if you have a particular issue you wish to discuss, so that it can be put on the agenda.



Gründungstreffen des BACs
im Juli 1990



Wir nehmen Abschied von unserem Gründungsmitglied,

Helga Beitz,

die sich immer für unseren Club engagiert hat. Wir sind sehr traurig, daß sie nicht mehr bei uns ist und werden oft an sie denken.

Die Bridgefreundinnen

Statt Blumen haben wir auf Wunsch der Familie im Namen des BAC eine Spende an die Akademie für historische Aufführungspraxis e.V. überwiesen.



BAC Nicholas Tea
Dezember 2017

FARIDEH'S BRIDGE GROUP

"wir spielen Bridge und denken laut"
-- on the third Friday of the month --

If you are a good bridge player and like to join this group
call Farideh: Tel. 883 5701

After the game we'll prepare and enjoy a Persian Dinner

**Next meeting: May 18, 2018,
Giesebrechtstr. 1, 10629 Berlin**

Time: 14.30 – 20.00 PM

Cost: Euro 20

Edda's Excursion

Am **Donnerstag, d. 12. Juli**, wollen wir einen Tagesausflug zur Fischer- und Flößerstadt Plau am See machen. Im bequemen Reisebus geht es in das mittelalterliche Städtchen in Süd-Mecklenburg. Im gemütlichen „Fischerhaus“ wartet ein leckeres regionales Mittagessen auf uns. Danach heißt es „Leinen los“ zur Schiffspartie mit Kaffeetafel über den Plauer See. Um 7.30 Uhr geht es in Steglitz los. Mit **€ 69.00** seid Ihr dabei.

Diese sehr beliebte Fahrt ist schnell ausgebucht. Darum meldet Euch bitte so bald wie möglich bei Edda, um einen Platz zu reservieren:

Edda Wagner-Cavaliere Tel. 801 40 13 dcawagner@aol.com



TOUR GROUP

„Die Schönheit der großen Stadt
Berliner Bilder von Gaertner bis Fetting“
im **Museum Ephraim -Palais**

Poststr. 16, 10178 Berlin

Wunderbare Bilder der letzten 100 Jahre, sehr lohnenswert und ganz individuell präsentiert in dem alten Palais.



Am **Donnerstag, 14. Juni 2018 um 15 Uhr** mit Führung, 1 Stunde - Euro 15,00

Teilnehmerzahl begrenzt, bitte meldet Euch rechtzeitig. Treffpunkt 14.30 Uhr im Eingangsbereich des Museums

Wir freuen uns auf Euch und im Anschluß wollen wir sicherlich noch eine Tasse Kaffee trinken, hoffentlich draußen bei Sonne!!!

Anmeldung : Ingrid Hink janingridhink@posteo.de Tel. 801 81 71

DINNER at RMD HAUS

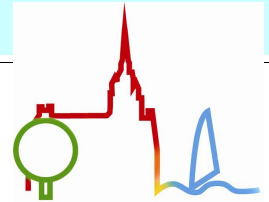
On **Thursday, May 17, 2018**, we would like to treat the families of severely sick children who are staying at the Ronald McDonald Haus to a special dinner cooked from the heart and served with a smile to bring some cheer into their lives. If you could contribute some time to cook, serve, clean or help in any other way, please contact Angelika McLarren tel. 79706523 or email: lilie56@aol.com We will meet there at Seestr. 28, 13353 Berlin-Wedding at 17.30 hrs.

Your help is greatly appreciated!

IF YOU MISSED IT LAST YEAR, HERE IS ANOTHER CHANCE TO LISTEN TO IRENA'S WONDERFUL LITHUANIAN STORIES:

Bürgerstiftung Steglitz-Zehlendorf

Für einen lebenswerten Südwesten



Die Bürgerstiftung Steglitz-Zehlendorf lädt ein zu einem Lese-Abend am Mittwoch, d. 30. Mai um 19.30 in das Heimatmuseum Steglitz

(Drakestr. 64A, 12205 Berlin)

mit **Frau Irena Ülkekul**: Sie will uns einführen in

Brauchtum und Weisheiten in den Märchen Litauens

Sie sagt: Volksmärchen und Geschichten aus Litauen weisen immer noch viele Elemente des Heidentums auf. Litauen war schließlich das letzte heidnische Land in Europa (die letzten Stämme wurden 1413 christianisiert). Es geht auch hier um Auseinandersetzungen mit dem Bösen und Unbekannten, um Verarbeitung von Trauer, Ängsten und des Todes. Und immer wieder vollbringen Geduld, Zuversicht, Mut, der gesunde Menschenverstand und vor allem Liebe große Wunder. Es heißt auch hier: „Es war einmal...“ und „So ging er in die weite Welt hinaus, um sein Glück zu finden“. Wir möchten auch den Leser in diese Welt mitnehmen und, wer weiß, vielleicht gelingt es ihm, sein Glück zu finden. Für Groß und Klein. Ohne Altersbegrenzung.

Ihr Buch: **Ein glücklicher Mensch**. Märchen aus Litauen. Ausgewählt und übersetzt von Irena Ülkekul, wird am Abend von ihr auch gern signiert.

Eine Veranstaltung zugunsten der Arbeit der Bürgerstiftung Steglitz-Zehlendorf. Der Eintritt ist frei! Spenden für die Arbeit der Bürgerstiftung sind sehr willkommen!



Li-

WELFARE PROJECT SUMMARY

Projects funded through DONATIONS

Clinics for the Homeless in Lichtenberg and at Ostbahnhof

Both clinics always need toilet articles used clothes as well as monetary donations.

Contact: **Monika Wiesmann 815 55 06**

AMSOC e.V (ambulante Sozialpädagogik Charlottenburg e.V.) Kultur für arme Familien

They work with children of psychologically ill parents. This illness leads to poverty in many cases and the children have to bear the consequences.

Contact: **Gabriele Lewitscharoff 8929394**

KINDERSCHUTZ-ZENTRUM BERLIN e.V:

The BAC supports the Refuge Center for abused and traumatized children and the Early Prevention of Violence in the Family Groups for parents of babies and young children.

Contact: **Elke Mähliß Tel: 0172 306 4835**

REINICKES HOF Selbsthilfe

Neighborhood support for the elderly organized by volunteers and based on donations.

Contact: **Pam Richter Tel 813 7389**

City Station Homeless

We support this organization financially and volunteers are needed from time to time to help - for example with the Christmas wrapping.

Contact:

Etsuko Mishima-Manz 89 72 69 29

KuB-Young People's Advice Service

The Club supports an annual theater performance as well as assisting the project to meet arising needs in various shelters. Contact

Christina Bausch 7716806

Virchow Clinic - Baby Care

Volunteers visit the clinic regularly to hold, cuddle and love newborns and preemies whose parents are often unable to care for them adequately.

Contact **Regine Simon 771 6567.**

Spastics Home

The spastics' home houses severely handicapped, loving, affectionate people of all ages. They respond lovingly to regular visits. Contact:

Renate Kroll 805 4740

Chantal Behncke 824 14 55

Elly Mihm 711 94 98.

Angstfrei e.V.

This organisation helps HIV-positive children from underprivileged homes by offering them outings, short holidays, gifts at Christmas and other special treats which they would not otherwise experience.

Contact: **Ulli Brandi 91 54 40 12**

Ronald McDonald House

Help is needed to give the relatives of severely ill children a home away from home during their hard times of suffering.

Contact Angelika McLaren **797 06523**

"HANDS ON" Projects



ENGLISH CONVERSATION

Our Group helps members who are not native speakers to improve their English. We meet every other **Monday** at **3 p.m.** at members' homes. Contacts:

Pamela Richter, 813 73 89 or
Angelika McLarren, 797 06523

English Conversation II

Our group also helps members who are not native speakers and would like to improve their English.

Please call the contact persons about the next meetings.

Catharine Nicely 86390429

FRENCH CONVERSATION

We meet every 2nd and 4th **Friday from 11 a.m. - 1 p.m.** at members homes. Contacts:

Evelyn Bürk-Zeinar
Tel: 030- 825 2199
Ingrid Freytag
Tel: 030- 894 08 447

GERMAN - ENGLISH - CONVERSATION GROUP

meets on alternate **Wednesdays** from **3 to 5 p.m.** Contacts: Heidemarie Stein, 8410 97 37

LITERATURE

Our group will meet on Thursday, May 24, 3 p.m. at the home of Caroline Rued-Engel to discuss "The Children Act" by Ian McEwen. Contacts: Pamela Richter, 813 7389 or Marta Wöste, 803 2812.



BRIDGE

We meet every **Tuesday** morning at **10.00 a.m. at the Logenhaus, Heerstr. 28.** If you have any questions, please contact:
Frauke Maaß - 304 89 35,
Stephanie Kruse - 8921362,
or Elke Mähliß - 473 62 775

FLOWERS & RIBBONS

Our group's activities include everything connected with flowers (plants, herbs, gardening, wreath-binding) and ribbons (arts and craftwork, interior decoration, etc.). For a program or an event update, please contact:
Heidemarie Stein 841 09 737
Ursula Bernt 823 62 67



FRENCH CONVERSATION II

meets every 2nd and 4th Thursday at 14.30 at the home of Mme Berthier. Please contact her for confirmation: Anne-Marie Berthier tel. 30 20 75 55

SPANISH CONVERSATION GROUP

Our group is open to all members who would like to practice their Spanish conversational skills. For the date and place of our next meeting, please contact one of the coordinators.

Contacts:
Gudula Eisemann, 30 20 40 82 or
Marta Wöste, 803 2812.

IMPORTANT NOTICES:

Members participating in Club events do so at their own risk.

The Club assumes no responsibility for personal injury.

BAC RESERVATION POLICY

For all events requiring a fee or requesting a donation, including luncheons, theatre trips and tours, the Berlin-American Club policy is **"A RESERVATION MADE IS A RESERVATION PAID."**

Accordingly, if you make a reservation, you are obligated to pay, even if you are unable to attend, unless you cancel your reservation within the time given and as described for the specific event. This policy is necessary to enable us to plan accurately for events, to avoid unnecessary costs and to protect individuals who are willing to purchase tickets in advance on your behalf.

Please note: The BAC e.V. Postfach 33 02 45, 14172 Berlin, is a non-profit, charitable organization under German federal tax law, with an **annual fee of € 75.00**. We also welcome contributions !

Berlin American Club e.V.: Commerzbank Berlin

IBAN: DE 46 1004 0000 0269 998100

BIC: COBADE FFXXX

CLUB RESIGNATIONS If you choose to terminate your membership with the BAC, the Constitution requires that you do so in a timely manner and in writing. Please consult your copy of the Constitution for details.

Advertisement fees:

Full page:

1 month: € 45.00

9 months: € 360.00

1/2 page:

1 month: € 35.00

9 months: € 280.00

1/4 page:

1 month: € 25.00

9 months: € 200.00

**Please send Newsletter submissions
for the June 2018
Edition in writing (and in English)**

**by May 20, 2018 to:
Angelika McLarren e-mail:
newsletter@berlin-american-club.de**



Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
30	1 MAY HOLIDAY	2 15.00 G-E Conv 19.00 DINING OUT	3	4	5
7 15.00 Engl Conv	8 10.00 Bridge	9	10 ASCENSION DAY	11 11.00 French Conv.	12
14	15 10.00 Bridge	16 15.00 G-E Conv	17 15.00 Literature 17.30 RMD DINNER	18 Farideh's Bridge	19
21 WHITMON- DAY	22 10.00 Bridge	23	24 French Convers. 2 14.30	25 11.00 French Conv.	26
28	29 10.00 Bridge	30 15.00 G-E Conv 19.30 Irena's Lesung	31	1	2

*Mark
Your
Calendar*



June 14
Tour
Ephraim Palais

Thursday,
12 July
Edda's Excursion

You think there are a lot of holidays in May? Indeed, and here is a selection of more serious and whacky days to add to your calendar:

- 1 Mother Goose Day
- 2 Brothers and Sisters Day
- 4 Star Wars Day
- 5 Cinco de Mayo
- 6 National Nurses Day
- 8 V-E Day - (Victory in Europe) end of WWII
- 12 Limerick Day
- 15 Ramadan - begins at sundown, date varies
- 24 Victoria Day(Canada)
- 25 National Wine Day
- 28 Amnesty International Day
- 28 Memorial Day - last Monday of month
- 30 Water a Flower Day
- 31 Corpus Christi

